SOL MWR-SH00N_IB_04149A-01_PL.indd 2 2015-02-26 오전 11:35:00

Pilot przewodowy
MWR-SH00N

Klimatyzator
instrukcja obsługi

Planet First 100% Recycled Paper

Niniejsza instrukcja została wydrukowana w całości na papierze makulaturowym.

imagine the possibilities

Dziękujemy za zakup produktu firmy Samsung.

SAMSUNG

SOL MWR-SH00N_IB_04149A-01_PL.indd 3 2015-02-26 오전 11:35:00

Spis treści

Przygotowanie

Zasady bezpieczeństwa 3
Nazwy części 5

Funkcja podstawowa

Podstawowy tryb działania klimatyzatora 7

Funkcje zaawansowane

Wybór kierunku przepływu powietrza 9
Wybór trybu cichej pracy 9
Resetowanie filtra 10
Ustawianie czasu włączenia 10
Ustawianie czasu wyłączenia 11

Inne

Jak ustawić dodatkowe funkcje 12

SOL MWR-SH00N_IB_04149A-01_PL.indd 2 2015-02-26 오전 11:35:00

Zasady bezpieczeństwa

Celem niniejszego materiału jest ochrona bezpieczeństwa użytkownika i zapobieganie uszkodzeniu mienia. Aby prawidłowo korzystać z urządzenia, należy zapoznać się z nim dokładnie.

OSTRZEŻENIE	Zagrożenia lub niebezpieczne zachowania, które grożą **poważnymi obrażeniami ciała lub śmiercią.**
PRZESTROGA	Zagrożenia lub niebezpieczne zachowania, które grożą **pomniejszymi obrażeniami ciała lub zniszczeniem mienia.**

	Postępuj zgodnie z zaleceniami.
	NIE próbuj.
	Sprawdź, czy urządzenie jest uziemione, aby zapobiec porażeniu prądem.
	Wyjmij wtyczkę przewodu zasilającego z gniazda.
	NIE demontuj.

INSTALACJA — OSTRZEŻENIE

Instalacja urządzenia musi być wykonana przez wykwalifikowanego technika lub firmę serwisową.

- W przeciwnym przypadku może dojść do porażenia prądem, pożaru, wybuchu, problemów z urządzeniem lub obrażeń.

Urządzenie musi być podłączone do mocy znamionowej.

- W przeciwnym przypadku może dojść do problemów z obsługą produktu, porażenia prądem lub pożaru.

Nie instaluj tego urządzenia w pobliżu grzejnika ani substancji łatwopalnych. Nie instaluj urządzenia w wilgotnej, oleistej lub zakurzonej lokalizacji ani w miejscu narażonym na bezpośrednie działanie promieni słonecznych lub wody (kropli deszczu). Nie instaluj urządzenia w miejscu, gdzie może wystąpić wyciek gazu.

- Może to spowodować porażenie elektryczne lub pożar.

INSTALACJA — PRZESTROGA

Urządzenie należy zainstalować na twardej i równej powierzchni, która może unieść jego ciężar.

- Jeżeli podłoże nie będzie w stanie utrzymać jego ciężaru, urządzenie może spaść, co grozi jego uszkodzeniem.

ZASILANIE — OSTRZEŻENIE

Przewodu zasilającego nie wolno nadmiernie zginać ani naciągać.

Przewodu elektrycznego nie wolno skręcać ani wiązać.

- Może to spowodować porażenie elektryczne lub pożar.

SOL MWR-SH00N_IB_04149A-01_PL.indd 3 2015-02-26 오전 11:35:00

Zasady bezpieczeństwa

OBSŁUGA | **⚠ OSTRZEŻENIE**

Jeśli urządzenie generuje dziwny hałas, zapach lub dym, należy je natychmiast zatrzymać i skontaktować się z najbliższym centrum serwisowym.

- ▶ W przeciwnym razie może dojść do porażenia prądem lub pożaru.

W razie potrzeby zmiany miejsca instalacji urządzenia skontaktuj się z najbliższym centrum serwisowym.

- ▶ W przeciwnym przypadku może dojść do problemów z obsługą produktu, wyciekania wody, porażenia prądem lub pożaru.
- ▶ Usługa dostawy urządzenia nie jest oferowana. W przypadku ponownej instalacji urządzenia w innym miejscu należy opłacić dodatkowe opłaty konstrukcyjne i instalacyjne.

W przypadku wyświetlenia wskaźnika diagnostyki lub nieprawidłowego działania urządzenia, należy je natychmiast zatrzymać.

- ▶ W razie działania odbiegającego od normy lub stwierdzenia zapachu spalenizny dochodzącego z urządzenia należy natychmiast wyłączyć klimatyzator, odłączyć zasilanie i skontaktować się z centrum serwisowym. Dalsze korzystanie z urządzenia w tym stanie grozi porażeniem prądem, pożarem lub uszkodzeniem urządzenia.

Nie wolno próbować naprawiać, rozkładać ani modyfikować urządzenia samodzielnie.

- ▶ W przeciwnym przypadku może dojść do porażenia prądem, pożaru, problemów z urządzeniem lub obrażeń.

OBSŁUGA | **⚠ PRZESTROGA**

Nie wolno dopuścić, aby do urządzenia dostała się woda.

- ▶ Może to spowodować pożar lub wybuch.

Urządzenia nie wolno obsługiwać mokrymi rękami.

- ▶ Niezastosowanie się do tego zalecenia grozi porażeniem prądem.

Na powierzchnię urządzenia nie wolno rozpylać materiałów lotnych, takich jak środki owadobójcze.

- ▶ Poza tym, że są one szkodliwe dla ludzi, mogą również spowodować porażenie prądem, pożar lub problemy z działaniem urządzenia.

Nie wolno uderzać ani rozmontowywać pilota.

Nie wolno używać tego produktu do innych zastosowań.

- ▶ Ten produkt jest przeznaczony wyłącznie do użytku z klimatyzatorem systemowym.

Nie wolno naciskać przycisków ostrymi przedmiotami.

- ▶ Może to spowodować porażenie elektryczne lub uszkodzenie części.

CZYSZCZENIE | **⚠ OSTRZEŻENIE**

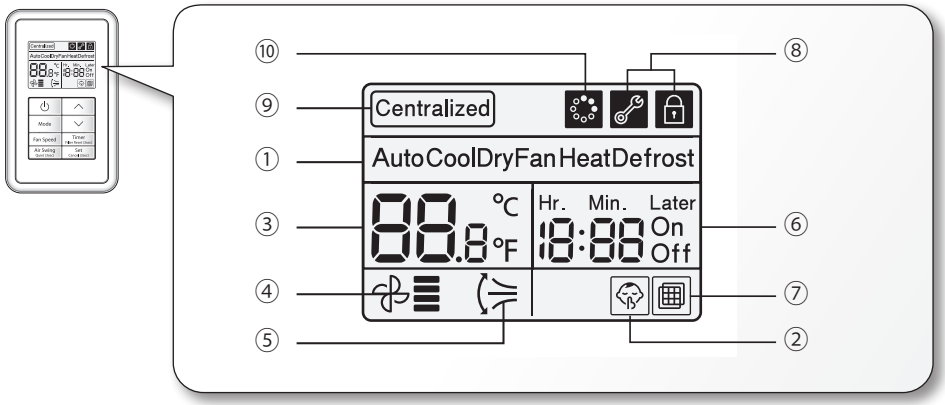
Nie wolno czyścić urządzenia, spryskując je wodą. Do czyszczenia urządzenia nie wolno także używać benzenu, rozpuszczalnika, alkoholu ani acetonu.

- ▶ Niezastosowanie się do tego zalecenia grozi odbarwieniami, odkształceniami, uszkodzeniami, porażeniem prądem lub pożarem.

SOL MWR-SH00N_IB_04149A-01_PL.indd 4 2015-02-26 오전 11:35:00

Nazwy części

Wskazanie

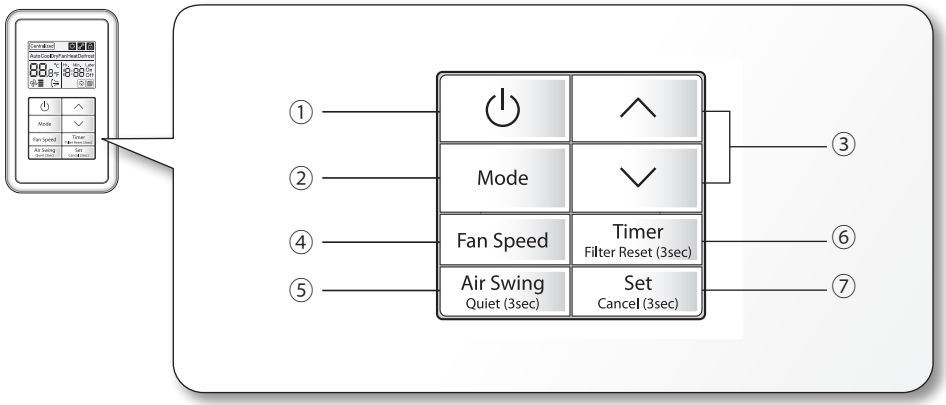


Klasyfikacja	Wskazanie	Funkcja
①	AutoCoolDryFanHeatDefrost	Oznacza tryb działania klimatyzatora.
②		Oznacza tryb cichej pracy.
③	°C °F	Pokazuje ustawioną temperaturę.
④		Pokazuje prędkość wentylatora klimatyzacji.
⑤		Oznacza przesunięcie powietrza (góra/dół).
⑥	Hr. Min. Later On Off	Pokazuje czas włączenia lub wyłączenia (zaplanowany czas).
⑦		Oznacza czyszczenie filtra (okres czyszczenia filtra).
⑧		Oznacza sprawdzenie / częściową blokadę / całkowitą blokadę / nieprawidłowe działanie.
⑨	Centralized	Oznacza sterowanie centralne.
⑩		Oznacza tryb oczyszczacza (gdy klimatyzator pracuje w trybie oczyszczacza).

SOL MWR-SH00N_IB_04149A-01_PL.indd 5 2015-02-26 오전 11:35:01

Nazwy części

Przyciski



Klasyfikacja	Przycisk	Funkcja	
①	⏻	Przycisk włącz / wyłącz	Włączenie lub wyłączenie zasilania klimatyzatora.
②	Mode	Przycisk trybu	Wybór trybu działania klimatyzatora.
③	∧, ∨	Przycisk ustawiania temperatury	Ustawianie temperatury.
④	Fan Speed	Przycisk prędkości wentylatora	Zmiana prędkości wentylatora klimatyzatora.
⑤	Air Swing Quiet (3sec)	Przycisk przesunięcia powietrza / trybu cichej pracy	Wybór kierunku przepływu powietrza z klimatyzatora. / Wybór trybu cichej pracy (przez naciśnięcie i przytrzymanie przycisku przez 3 sekundy).
⑥	Timer Filter Reset (3sec)	Przycisk funkcji zegara / resetu filtra	Wybór funkcji zegara. / Wyłączenie kontrolki czyszczenia filtra (przez naciśnięcie i przytrzymanie przycisku przez 3 sekundy).
⑦	Set Cancel (3sec)	Przycisk zatwierdzania / anulowania	Zatwierdzenie lub anulowanie funkcji zegara (przez naciśnięcie i przytrzymanie przycisku przez 3 sekundy).

SOL MWR-SH00N_IB_04149A-01_PL.indd 6 2015-02-26 오전 11:35:02

Podstawowy tryb działania klimatyzatora

Podstawowe tryby działania można wybierać, naciskając przycisk **[Mode] (Tryb)**.

Automatycznie

W tym trybie klimatyzator automatycznie reguluje temperaturę i prędkość wentylatora w celu zapewnienia najwyższego komfortu.

- ▶ Gdy temperatura w pomieszczeniu jest bardzo wysoka, urządzenie będzie wytwarzać silną, chłodną bryzę. Gdy temperatura w pomieszczeniu spadnie, bryza osłabnie.

Chłodzenie

Jest to często używany tryb działania, który dostosowuje prędkość wentylatora, temperaturę i kierunek przepływu powietrza we wskazany sposób.

- ▶ W przypadku wybrania funkcji ogrzewania podczas pracy w trybie chłodzenia funkcja chłodzenia zostanie wyłączona.

Suszenie

Ten tryb skutecznie usuwa nadmiar wilgoci, zapewniając uczucie świeżości w deszczowe dni.

Wentylacja

W tym trybie urządzenie wytwarza bryzę jak silny wentylator, zapewniając efekt orzeźwienia.

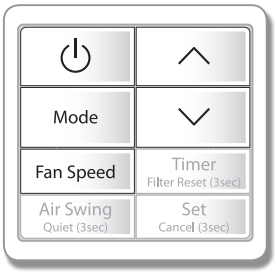
Ogrzewanie

Ta funkcja wytwarza ciepłą bryzę. Jest to funkcja przydatna jesienią lub zimą.

- ▶ Natychmiast po uruchomieniu ogrzewania klimatyzator może całkowicie zaprzestać wytwarzania bryzy na jakiś czas, aby uniknąć emitowania zimnej bryzy.
- ▶ Wskaźnik odszraniania (odszranianie)
  - W przypadku rozpoczęcia usuwania szronu z jednostki zewnętrznej w trybie ogrzewania wskaźnik zaświeci się Po zakończeniu odszraniania wskaźnik zgaśnie.
    (Podczas usuwania szronu jednostka zewnętrzna nie wytwarza bryzy).
- ▶ W przypadku zatrzymania klimatyzatora po zakończeniu ogrzewania wytworzy on pewną ilość bryzy w celu wydalenia ciepła z jednostki wewnętrznej.
- ▶ W przypadku wybrania funkcji chłodzenia podczas pracy w trybie ogrzewania funkcja ogrzewania zostanie wyłączona.

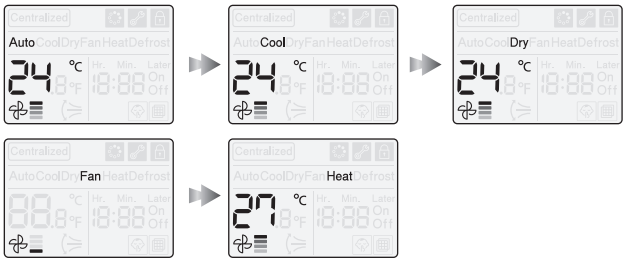
SOL MWR-SH00N_IB_04149A-01_PL.indd 7 2015-02-26 오전 11:35:02

Podstawowy tryb działania klimatyzatora



Naciśnij przycisk [ ], aby uruchomić klimatyzator.

Naciśnij przycisk [Mode], aby wybrać tryb działania.



Naciśnij przycisk [Fan Speed], aby wybrać prędkość wentylatora.

Automatycznie	(Automatyczna)
Chłodzenie	(Niska), (Średnia), (Wysoka), (Automatyczna)
Suszenie	(Automatyczna)
Wentylacja	(Niska), (Średnia), (Wysoka)
Ogrzewanie	(Niska), (Średnia), (Wysoka), (Automatyczna)

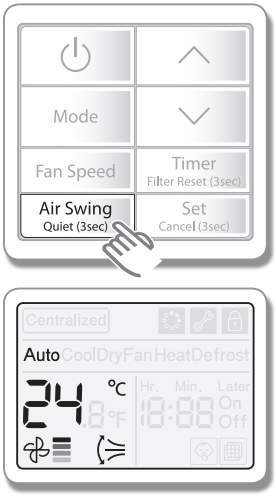
Naciśnij przycisk [ ], [ ], aby ustawić temperaturę.

Automatycznie	Możesz dostosowywać żądaną temperaturę po 1 °C (1 °F) w zakresie 18–30 °C (65–86 °F).
Chłodzenie	Możesz dostosowywać żądaną temperaturę po 1 °C (1 °F) w zakresie 18–30 °C (65–86 °F).
Suszenie	Możesz dostosowywać żądaną temperaturę po 1 °C (1 °F) w zakresie 18–30 °C (65–86 °F).
Wentylacja	Nie można zmienić temperatury.
Ogrzewanie	Możesz dostosowywać żądaną temperaturę po 1 °C (1 °F) w zakresie 16–30 °C (61–86 °F). * Modele skandynawskie (AC✳✳✳✳XSC✳H): 8–30 °C

SOL MWR-SH00N_IB_04149A-01_PL.indd 8 2015-02-26 오전 11:35:03

Wybór kierunku przepływu powietrza

Ta funkcja umożliwia przesuwanie kierunku przepływu powietrza w górę i w dół.
Naciśnij przycisk **[Air Swing] (Przesunięcie powietrza)**, aby przesunąć łopatkę w górę lub w dół.



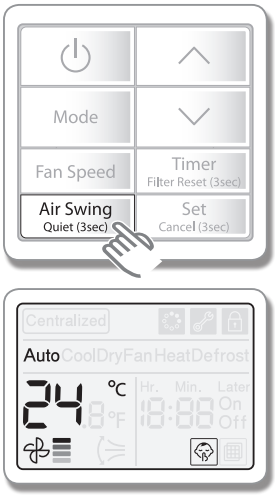
▶ Naciśnij przycisk **[Air Swing] (Przesunięcie powietrza)** przynajmniej jeden raz, aby ustawić kierunek przepływu powietrza po ustawieniu łopatki w żądanym położeniu. Przesuwanie łopatki w górę lub w dół zostanie zatrzymane.

UWAGA

- Naciśnięcie przycisku **[Air Swing] (Przesunięcie powietrza)** w przypadku jednostki wewnętrznej typu rurowego nie zmieni kierunku przepływu powietrza i spowoduje miganie kontrolki 🔒.

Wybór trybu cichej pracy

W trybie cichego działania poziom głośności pracy klimatyzatora zmniejszy się.
Naciśnij i przytrzymaj przycisk **[Quiet] (Cicha praca)** przez 3 sekundy, aby wybrać tryb cichej pracy.



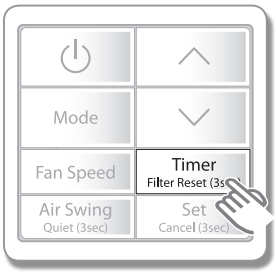
Automatycznie	Cicha praca → anulowanie zostanie powtórzone.
Chłodzenie	Cicha praca → anulowanie zostanie powtórzone.
Suszenie	Cicha praca → anulowanie zostanie powtórzone.
Wentylacja	🔒 – zamiga.
Ogrzewanie	Cicha praca → anulowanie zostanie powtórzone.

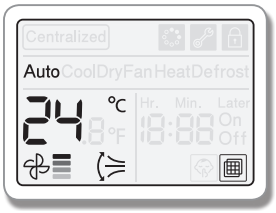
UWAGA

- W przypadku naciśnięcia przycisku **[Quiet] (Cicha praca)** w klimatyzatorze, który nie obsługuje trybu cichej pracy, zacznie migać kontrolka 🔒.

SOL MWR-SH00N_IB_04149A-01_PL.indd 9 2015-02-26 오전 11:35:04

Resetowanie filtra

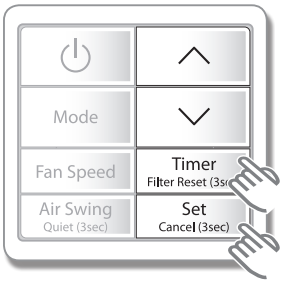


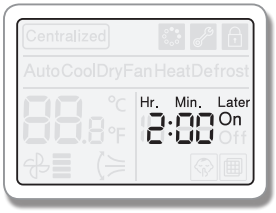


▶ W przypadku wyświetlenia się ikony na pilocie należy oczyścić filtr, a następnie nacisnąć i przytrzymać przycisk **[Filter Reset] (Resetowanie filtra)** przez 3 sekundy, aby wyzerować czas eksploatacji filtra.

Ustawianie czasu włączenia

Gdy jednostka wewnętrzna jest wyłączona





1. Naciśnij przycisk **[Timer] (Zegar)**, aby ustawić czas włączenia.
   - Po jednokrotnym naciśnięciu przycisku **[Timer] (Zegar)** wartość czasu dla funkcji czasu włączenia będzie migać.
   - Naciśnij przycisk [∧] lub [∨], aby ustawić czas włączenia od 30 minut do 3 godzin co 30 minut lub od 3 do 18 godzin co 1 godzinę.
2. Naciśnij przycisk **[Set] (Zatwierdź)**, aby zakończyć konfigurację.
   - Po naciśnięciu przycisku **[Set] (Zatwierdź)** ustawiony czas przestanie migać.
   - Jeśli przycisk **[Set] (Zatwierdź)** nie zostanie naciśnięty w ciągu 3 minut od ustawienia czasu, ustawiony czas zostanie odrzucony. Dlatego należy sprawdzić, czy czas dla funkcji czasu włączenia został ustawiony.

Anuluj	Naciśnij i przytrzymaj przycisk **[Set] (Zatwierdź)** przez 3 sekundy.

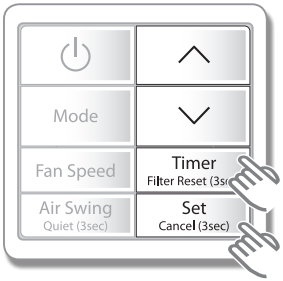
UWAGA

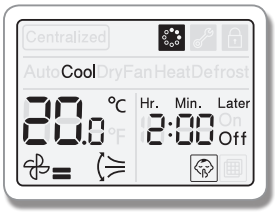
- Funkcja czasu włączenia może zostać ustawiona tylko wtedy, gdy jednostka wewnętrzna jest wyłączona.

SOL MWR-SH00N_IB_04149A-01_PL.indd 10 2015-02-26 오전 11:35:04

Ustawianie czasu wyłączenia

Gdy jednostka wewnętrzna jest włączona





1. Naciśnij przycisk **[Timer] (Zegar)**, aby ustawić czas wyłączenia.
   - Po jednokrotnym naciśnięciu przycisku **[Timer] (Zegar)** wartość czasu dla funkcji czasu wyłączenia będzie migać.
   - Naciśnij przycisk [∧] lub [∨], aby ustawić czas wyłączenia od 30 minut do 3 godzin co 30 minut lub od 3 do 18 godzin co 1 godzinę.
2. Naciśnij przycisk **[Set] (Zatwierdź)**, aby zakończyć konfigurację.
   - Po naciśnięciu przycisku **[Set] (Zatwierdź)** ustawiony czas przestanie migać.
   - Jeśli przycisk **[Set] (Zatwierdź)** nie zostanie naciśnięty w ciągu 3 minut od ustawienia czasu, ustawiony czas zostanie odrzucony. Dlatego należy sprawdzić, czy czas dla funkcji czasu wyłączenia został ustawiony.

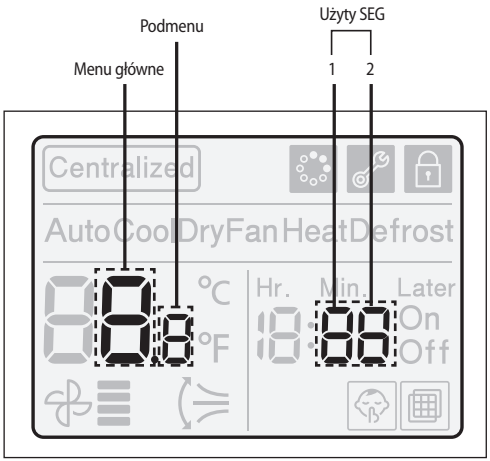
Anuluj	Naciśnij i przytrzymaj przycisk **[Set] (Zatwierdź)** przez 3 sekundy.

UWAGA

- Funkcja czasu wyłączenia może zostać ustawiona tylko wtedy, gdy jednostka wewnętrzna jest włączona.

SOL MWR-SH00N_IB_04149A-01_PL.indd 11 2015-02-26 오전 11:35:04

Jak ustawić dodatkowe funkcje



1. Aby zastosować ustawienie szczegółowe, naciśnij i przytrzymaj przyciski **[Timer] (Zegar)** i **[Set] (Zatwierdź)** przez min. 3 sekundy.
   - Zostanie włączony tryb konfiguracji użytkownika i pojawi się menu główne.
2. Wybierz żądane menu, korzystając z listy ustawień szczegółowych dla pilota przewodowego.
   - Używając przycisków [∧] / [∨], wybierz numer menu głównego i naciśnij przycisk **[Timer] (Zegar)**, aby otworzyć ekran konfiguracji podmenu.
   - Używając przycisków [∧] / [∨], wybierz numer podmenu i naciśnij przycisk **[Timer] (Zegar)**, aby przejść do ekranu wprowadzania danych.
   - Po przejściu do ekranu konfiguracji zostaną wyświetlone bieżące ustawienia.
   - Informacje o wprowadzaniu danych umieszczono w tabeli.
   - Używając przycisków [∧] / [∨], zmień ustawienia i naciśnij przycisk **[Timer] (Zegar)**, aby przejść do następnego ustawienia.
   - Naciśnij przycisk **[Set] (Zatwierdź)**, aby zapisać ustawienie i wyjść do ekranu konfiguracji podmenu.
   - Naciśnij przycisk **[Air Swing] (Przesunięcie powietrza)**, aby wyjść do trybu ogólnego.

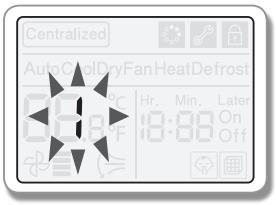
UWAGA

- Po ustawieniu danych można zmienić numer SEG, używając przycisków **[Fan Speed** / **Timer] (Prędkość wentylatora / Zegar)**.
- Naciśnięcie przycisku **[Air Swing] (Przesunięcie powietrza)** podczas konfiguracji ustawień w celu zamknięcia konfiguracji podmenu spowoduje wyjście z ekranu konfiguracji podmenu bez zapisania ustawień.

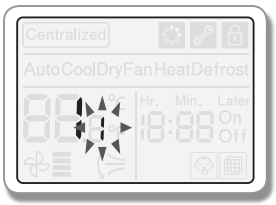
Menu główne	Podmenu	Funkcja		Domyślne	Str.	Zakres	Uwagi
0	1	Przywrócenie domyślnej wartości trybu użytkownika		0	1	0-Brak użycia, 1-Zresetowanie	
1	1	Wszystkie zablokowane		0	1	0-Odblokowane, 1-Zablokowane	
	2	Częściowa blokada klawiszy	Blokada działania przycisku włączania/wyłączania	0	1	0-Odblokowane, 1-Zablokowane	
	3		Blokada działania przycisku wyboru	0	1	0-Odblokowane, 1-Zablokowane	
	4		Blokada przycisku ustawiania temperatury	0	1	0-Odblokowane, 1-Zablokowane	
	5		Blokada przycisku prędkości wentylatora	0	1	0-Odblokowane, 1-Zablokowane	
	6		Blokada przycisku włączania lub wyłączania funkcji zegara	0	1	0-Odblokowane, 1-Zablokowane	
2	1	Granica temperatury	Dolna granica	8	1	16–30 * Modele skandynawskie (AC✳✳✳✳XSC✳H): 8–30	
	2		Górna granica	30	1		

SOL MWR-SH00N_IB_04149A-01_PL.indd 12 2015-02-26 오전 11:35:05

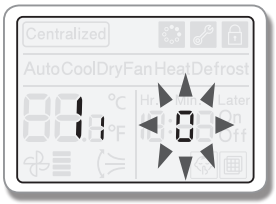
Przykład zablokowania wszystkich przycisków



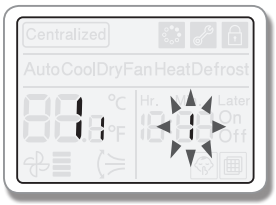
1. Naciśnij i przytrzymaj przyciski **[Timer] (Zegar)** i **[Set] (Zatwierdź)** jednocześnie przez 3 sekundy.
   - Po wyświetleniu menu głównego wybierz nr 1, używając przycisków [∧] / [∨].



2. Naciśnij przycisk **[Timer] (Zegar)**, aby wybrać numer w podmenu.
   - Wybierz nr 1, używając przycisków [∧] / [∨].



3. Naciśnij przycisk **[Timer] (Zegar)**, aby przejść do ekranu wprowadzania danych.
   - Po przejściu do ekranu konfiguracji zostanie wyświetlone bieżące ustawienie.



4. Wybierz nr 1, używając przycisków [∧] / [∨].
   - Dla pilota zostanie ustawiona opcja „Wszystkie zablokowane".

5. Naciśnij przycisk **[Set] (Zatwierdź)**, aby zakończyć konfigurację opcji.
   - Ustawienia zostaną zapisane, a podmenu zostanie wyświetlone.

6. Naciśnij przycisk **[Air Swing] (Przesunięcie powietrza)**, aby wyjść do trybu ogólnego.

SOL MWR-SH00N_IB_04149A-01_PL.indd 13 2015-02-26 오전 11:35:05